



UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE
Economics and Statistics Administration
U.S. Census Bureau
Washington, DC 20233-0001
OFFICE OF THE DIRECTOR

15 de marzo de 2010

Estimado residente:

Si cree que usted u otras personas que viven con usted no han sido contados en el Censo del 2010, **haga el favor de dedicarle un momento a completar y enviar de vuelta por correo hoy mismo el cuestionario del censo que se adjunta.**

Sus respuestas son importantes. Los resultados del Censo se usan para decidir el número de representantes que tiene cada estado en el Congreso de los EE.UU. La cantidad de dinero del gobierno que recibe su vecindario también depende de estas respuestas. Ese dinero se usa para servicios a los niños y los ancianos, carreteras y muchas otras necesidades locales.

Sus respuestas son confidenciales. Esto significa que la Oficina del Censo no puede divulgar información que lo identifique a usted o a su hogar. Sus respuestas sólo serán usadas para producir estadísticas, y no para ningún otro fin. Al dorso de esta carta aparece más información acerca de la protección de sus datos.

Atentamente,

Steve H. Murdock
Oficina del Censo de los EE. UU.

U S C E N S U S B U R E A U

United States™
Census
2010

Sus respuestas son confidenciales.

Las leyes federales protegen su privacidad y mantienen sus respuestas confidenciales (secciones 9 y 214 del título 13 del Código de los EE.UU.). Las respuestas que usted ofrece en el cuestionario del censo no las pueden obtener las agencias de orden público ni cobradoras de impuestos. Las respuestas no se pueden obtener con una solicitud de la Ley de Libertad de Información (FOIA).

Según lo estipula la ley, los datos del censo serán públicos después de 72 años (sección 2108 del título 44 del Código de los EE.UU.). Esta información se puede usar para la historia familiar y otro tipo de investigación histórica.

Haga el favor de visitar nuestro sitio en Internet en <www.census.gov/2010census> y presione en "Protecting Your Answers" para conocer más acerca de nuestras normas de privacidad y protección de datos.